



Dragon IP

Decent

Responsible

Active

Genuine

Open

Neighbourly

IKINARI Reading
いきなり リーディング

BEIJING

中国語読解ゼミ

毎月 第2・第4 木曜日 19:15~ (日本時間)

ゼミリンク : [Click Here](#)

資料 No.06

- 0、商標出願早期審査弁法（試行）に関する記事
- 1、字节跳动诉国家知识产权局商标驳回复审一审行政判决-（2021）京73行初4533号

記事のまとめ

最近、CNIPAから「商標出願早期審査弁法（試行）」が発表された。当該弁法によると、商標も早期審査でき、最も早い場合には20個営業日で審査完了する。実際にはすべての商標が早期審査を利用できるわけではない。商標出願の早期審査適用可能な大前提を満足する状況で、以下4種類の商標しか早期審査を利用できそうである。(1) 国家又は省レベルの重大な工程に関するもの（例えば、「港珠澳大桥」、「探月工程」）；(2) 公共事件への対応に直接関連するもの（例えば、科興ワクチンの中国語名称「克尔来福」）；(3) 知的財産強国の建設を促進するために確実に必要なもの；(4) 社会公共利益への保護に重大な現実意義を有するもの（例えば、9千万名の共産党員必要なAPP「学习强国」）。そして、行政部門（省レベルの知的財産主管部門）の審査及び推薦も必要である。最後に、20個営業日審査完了とは登録保証ということではなく、この部分の審査が完了しただけで、結果として、初審合格になって、その他の人が異議提出できる、或いは拒絶されて、拒絶不服審判請求できる。まとめると、商標出願早期審査は、とても小さい一部分の「国家利益、社会公共利益或いは重大な区域発展戦略に係る商標出願」のみに適用、大部分の商標出願、出願人と関係がない。

1、字节跳动诉国家知识产权局商标驳回复审 一审行政判决-（2021）京73行初4533号

文成分、品詞の表記の基本Rule		
動詞	明るい赤色の文字	例：包括
介詞フレーズ	暗い赤色の文字 + 下線	例：与 所述 第一杯爪
定語	文字サイズが小さい(灰色)	例：权利要求1所述的
補語	水色の文字	例：至
接続詞	黄色背景色	例：以及
副詞	灰色の背景色	例：分别

1、（2021）京73行初4533号

审理经过：

原告：北京字节跳动科技有限公司

被告：国家知识产权局

案由：商标申请驳回复审行政纠纷

被诉决定：商评字【2021】第38980号 关于第44465469号“头条云现场”商标驳回复审决定。

被告 以 原告申请注册的第44465469号“头条云现场”商标（简称诉争商标）构成《中华人民共和国商标法》（简称《商标法》）第十一条第一款第(三)项所指（的）情形 为 由，作出 被诉决定，驳回 诉争商标在复审服务上的注册申请。

本日の慣用句：

不费吹灰之力：たやすいことである。

ミニ対話：

A: 上次说的那个问题 **解决** 了吗？

B: 小王多厉害啊，不费吹灰之力 **就把那个问题 解决** 了。

原告诉称：

一、原告为国内知名的信息科技公司，在国内 **具有** 极高的市场地位**及**知名度。原告的“今日头条”、“头条”系列商标 经过长期、广泛（的）宣传和使用，在中国 已**广**为相关公众 **知晓**，**并** 已经被**认定为** 驰名商标。对于原告的“今日头条”、“头条”商标的相关使用证据的**知名度**，也 **延及到** 诉争商标，相关消费者 **看到** 诉争商标后 可以 **清楚** **区分** 服务来源，诉争商标 **具有** 固有（的）显著性。

二、原告 **已经** 对诉争商标“头条云现场”商标 **进行了** 使用，**且** 诉争商标 在42类 **具有**显著性**及**知名度。“头条云现场”的含义 **并非（=不是）** 该部分服务项目的日常用语，其含义 与上述服务 **无（=没有）** 关联性，不会 **使** 相关公众 **理解为** **是** 对诉争商标指定使用的上述服务的内容和特点的**描述**，诉争商标 **具有** 相应的显著特征，可以 **起到** **区分**服务来源的作用。

1、（2021）京73行初4533号

三、原告不仅**拥有** 42类“头条”商标的在先注册商标专用权，还**拥有** 大量**包含**“头条”的商标专用权，而诉争商标亦（=也）**完全包含**“头条”，**根据商标审查一致性原则**，诉争商标**应予以**初步审定。

四、北京知识产权法院**及**北京市高级人民法院的在先判决中，**均认定** 原告的**包含**“头条”（的）商标**在42类已经具有显著性**及**知名度**，被告仍**做出缺乏显著性的决定**明显属于****事实认定不清。因此，**请求法院撤销**被诉决定**并责令被告重新作出决定**。

被告辩称：

被诉决定认定事实**清楚**，适用法律**正确**，程序**合法**，**请求判决驳回**原告诉讼请求。

本院认为：

根据当事人的诉辩主张，本案的争议焦点 **为** 诉争商标 是否 **违反** 《商标法》第十一条第一款第(三)项的规定。

根据 《商标法》第十一条的**规定**，下列标志 **不得** **作为** 商标 **注册**：(一)仅 **有** 本商品的通用名称、图形、型号的；(二)仅 **直接** **表示** 商品的质量、主要原料、功能、用途、重量、数量**及**其他特点的；(三)其他 **缺乏** 显著特征的。前款所列标志 **经过** **使用** **取得** 显著特征，**并** 便于识别的，可以 **作为** 商标 **注册**。

商标的功能 **在于** **识别****和****区分**商品**和**服务的来源，如果 某一标志 **使用在** 指定商品**或** 服务上，相关公众 无法 **将其作为**商标**认知**，则 该标志 原则上 **不具有** 显著性，不能 **作为** 商标 **注册**。

1、（2021）京73行初4533号

本案中，诉争商标 由中文“头条云现场”构成，易被理解为最前面的、居领先或优先地位的云技术相关现场的描述性词组，不易使相关公众将其作为区别服务来源的标志，因此，诉争商标缺乏商标应有的显著特征，难以起到区分服务来源的作用，不宜作为商标使用，故被诉决定（的）相关认定并无（=没有）不当，本院予以支持。

商标授权审查 因各案事实情况不同 可能结论各异（=不同），相关商品或服务上在先商标和类似商标获准注册的情况，均非（=不是）本案诉争商标获准注册的当然依据。原告的相关主张缺乏事实及法律依据，本院不予支持。

原告主张诉争商标系（=是）其在先知名商标的延续性注册，经使用可以起到区分服务来源的作用，对此，本院认为，商标延伸注册适用的前提条件之一 是基础商标与在后申请商标相同或近似，使得相关公众能够了解到基础商标与在后申请商标之间的沿革关系。

1、（2021）京73行初4533号

本案中，诉争商标与基础商标 在整体外观上 仍 **存在** 一定差异，基础商标的使用 **不能代替** 诉争商标的使用，难以 **证明** 相关公众能够 **了解到** 基础商标与诉争商标之间的沿革关系，从而 **令（=使）** 诉争商标 **取得了** 便于识别的显著特征。另，原告**提交**的证据亦（=也）不足以 **证明** 诉争商标 经过使用 **取得了** 显著性。原告的相关主张 **缺乏** 事实**及**法律依据，本院亦（=也）**不予** 支持。

裁判结果：

被诉决定 证据 **充分**，审查程序 **合法**。原告的诉讼理由 **缺乏** 事实**和**法律依据，其诉讼请求本院 **不予** 支持。据此，依照《中华人民共和国行政诉讼法》第六十九条的规定，本院判决如下：**驳回** 原告北京字节跳动科技有限公司的诉讼请求。

ご清聴、有り難うございました。

こちらのサイトに、

北京本部の内部ご紹介Video (5分)がございますので、
宜しければご覧ください。

<https://www.youtube.com/watch?v=G9bxNmdp48A>

北京銀龍

地址:北京市海淀区西直门北大街32号院

枫蓝国际中心2号写字楼10层 邮编:100082

Telephone: 86-10-82252547 Facsimile: 86-10-82250563

E-mail: info@dragonip.com

Website: www.dragonip.com

東京銀龍

Add.: 〒105-0001日本国東京都東京都港区虎ノ門 1-14-1

郵政福祉琴平ビル 7F

Telephone: 0081-3-55107878 Facsimile: 0081-3-55107879

E-mail: jpdepartment@dragonip.com Website: www.dragonip.co.jp



中国知財 _ 中国語読解の寅の巻 for
Dragon IP's Client

初級 : 『中国語特許明細書を読む。書く。』(ILS出版 2015)の解説動画

<https://www.youtube.com/channel/UC3Pxs4eol-Liyyk33OljfnQ>



中国知財 _ 中国語読解の寅の穴
PRODUCED by Dragon IP

中上級 : Exercise01 Chinese Patent 2012101765919 Electricity Japanese company (21分間) など

<https://www.youtube.com/channel/UCFtCuRrmISXXomlFji-T6XQ>